

shopping



faire les magasins

Les Etats-Unis et le Royaume-Uni sont réputés pour le shopping. C'est d'ailleurs souvent la première motivation des Français qui partent en escapade à Londres ou à New York. Il faut dire que les prix sont attractifs et que le choix en matière de boutiques ne manque pas. Des grandes enseignes comme Harrods, Selfridges, Debenhams ou encore Macy's aux boutiques vintage des quartiers branchés, impossible de ne pas trouver le total look afin de rentrer en France plus « swag » que jamais !

accessories accessoires

ad(vertisement) publicité

aisle rayon

ATM, cash machine distributeur de billets

available, in stock disponible (en stock)

bar code code-barre

basket panier

buy acheter

cheap bon marché

cheque book (UK), check book (US) chéquier

children's rayon enfants

coin pièce de monnaie

commercial spot publicitaire

cosmetics cosmétiques

credit card, blue card carte de credit, carte bleue

customer client

department rayon (dans un grand magasin)

department store grand magasin

discount réduction

do shopping, go shopping faire du shopping

exchange échange

expensive cher

fashion mode

fitting room cabine d'essayage

flea market marché aux puces

gallery galerie

label étiquette

men's rayon hommes

note (GB), bill (US) billet

outlet store magasin d'usine

pay point, cashier, checkout, till (GB) caisse

price prix

rack portant

refund remboursement

retail park zone commerciale

sale solde

sell vendre

shoes chaussures

shop boutique

shop assistant (GB), clerk (US) vendeur, vendeuse

shopaholic accro au shopping

shopping centre (GB), mall (US) centre commercial

small change petite monnaie

BON À SAVOIR

Les soldes au Royaume-Uni sont très intéressants: on trouve des réductions de 75% dès le premier jour. De plus, tous les articles sont soldés, y compris les médicaments courants dans les parapharmacies comme Boots!

Aux Etats-Unis, il faut ajouter une taxe au prix indiqué sur l'étiquette. Pensez-y afin d'éviter les surprises lors du passage en caisse.

Partout au Royaume-Uni, on trouve des **charity shops**. Ce sont des boutiques qui vendent des articles d'occasion (principalement des vêtements que les gens déposent devant la boutique) à des prix très bas, au profit d'une association (recherche médicale, protection des animaux, lutte contre la pauvreté, etc.). Acheter dans ces boutiques est une occasion de faire de très bonnes affaires en matière de vintage tout en faisant une bonne action!

sportswear vêtements de sport

store magasin

student discount réduction pour les étudiants

VAT TVA

wallet portefeuille

window vitrine

window-licking lèche-vitrine

women's rayon femmes

les vêtements

Les Britanniques n'ont pas peur de l'excentricité. C'est d'ailleurs du Royaume-Uni que sont partis les plus grands mouvements de mode comme les punks. La pression sociale y semble beaucoup moins forte. Une femme ronde n'aura aucunement peur de la critique en mettant une minijupe par exemple. Les filles, en général, sont très court-vêtues, même en hiver !

Les soirées sont l'occasion de sortir le grand jeu en termes de tenue vestimentaire. Les rues se transforment vite en podium de défilé quand vient la nuit.

Lors des grandes occasions, comme les mariages, les Britanniques et les Américains font de très gros efforts pour être le plus chic possible (smoking, robes de soirée, chapeaux, etc.) Tout y est !

bow tie nœud papillon

bra soutien-gorge

braces (GB), suspenders (US)

bretelles

briefs slip

button bouton

capri corsaire

cardigan gilet en laine

casuals, sportswear vêtements de sport

coat manteau

collar col

creased froissé

dinner jacket (GB), tuxedo (US)

smoking

down jacket doudoune

dress, frock robe

fishnet stockings bas résille

flares pantalon à pattes d'éph

garment vêtement

halter dos nu

hood capuche

hoodie sweat à capuche

jacket veste

jumper petit pull

knickers culotte

lady's suit tailleur

leather jacket blouson en cuir

legging pantalon près du corps

length longueur

loose large, lâche

low-rise taille basse

miniskirt mini-jupe

puffed, baggy bouffant

seam couture

shirt chemise

shorts short

skin tight moulant

skirt jupe

sleeves manches

socks chaussettes
stockings bas
straight cut suit coupe droite costume
swimsuit maillot de bain
tear, snag accroc
thong string
tie cravate
tight serré
tights collants
top haut
trousers (GB), pants (US) pantalon
 => **a pair of trousers** un pantalon
underpants, shorts (US) caleçon

BON À SAVOIR

SIZES: TAILLES

Women's clothing

US 6 8 10 12 14 16

UK 8 10 12 14 16 18

FR 34 36 38 40 42 44

Men's clothing

US/UK 36 38 40 42 44

FR 46 48 50 52 54

underwear, undies sous-vêtements
windcheater (GB), windbreaker (US) coupe-vent
zip fermeture éclair

les accessoires

belt ceinture
bracelet, wristband bracelet
brooch broche
cufflinks boutons de manchette
earrings boucles d'oreilles
fingerless gloves mitaines
glasses, spectacles lunettes
gloves gants
hat chapeau
jewels bijoux
necklace collier
ring bague
scarf écharpe, foulard

sunglasses lunettes de soleil
tie cravate
watch montre

Chapeaux

beanie, bonnet bonnet
bowler hat chapeau melon
cap casquette
hood capuche
peak, eyeshade visière
straw hat chapeau de paille
top hat chapeau haut-de-forme

les produits cosmétiques

after-shave après-rasage, parfum (homme)
blusher fard, blush
chapstick gloss